

5. Jahrgang

Lauenburg (Elbe). August 1932

Nummer 8

Weitere Nachrichten über die Ereignisse in Lauenburg an der Elbe

in den Tagen vom 17. bis 19. August 1813.

Bon Wilhelm Sabeler, Berlin.

In dem Bericht über die Erelignisse der Franzosenzeit in Lauenburg an der Elbe, der im vergangenen Jahre in diesen Blättern von mir veröffentlicht wurde 1), mußten einige Unflar= heiten und Lüden in Rauf genommen werden, weil die damals bekannten und zugänglichen Quellen keine ausreichenden Aufschlüsse gaben. Besonders der Bericht über das Gefecht des I. und II. Bataillons Lükow bei Lauenburg war nicht so ausführlich, wie es im Interesse der Heimatgeschichte zu wünschen war. Inzwischen ist jedoch Berschiedenes bekannt geworden, was das Bild jener schweren Augusttage merklich deutlicher gestaltet. Es handelt sich um Aufzeichnungen eines Berliners, Giselen, der später in Salle Professor war. Er ist wie so viele damals als Freiwilliger in das Lützowiche Korps eingetreten und zwar bei der Infanterie. In vielen Heften hat dieser Mann nach eigenen Briefen und Notizen seine Erlebnisse mährend bes Befreiungskrieges für seine Nachkommen aufgezeichnet, und die Liebenswürdigkeit seines Urenkels, des Berrn Wilhelm Gifelen, Berllin-Friedenau, gestattete mir, Auszüge über das Gefecht bei Lauenburg am 17. und 18. August 1813 daraus zu machen. Zu dieser außerordentlich aufschlußreichen Quelle traten dann noch ein paar mündliche Ueberlieferungen und zwei Stücke aus dem Besitz unseres Museums. Eines ist ein schlichtes Blatt groben Papiers, auf dem eine der Feder ungewohnte Sand in lakonischer Rurge schreibt, das andere ein dunnes Seft, das in fluffi= gem Deutsch und tadellos leserlicher Schrift recht eingehend berichtet. Während der Berfasser des erstgenannten Zettels unbekannt ist, muß das zweite von dem Kaufmann Wilhelm Hilliger stammen, der das haus heute Elbstraße 111 besag. Aus diesen Quellen bestätigt sich die Nachricht, daß fünf Schanzen angelegt waren: Nr. 1 links der Samburger Strafe "bei Bier Saufen", wie es auf dem Blatt im Museum heißt; Nr. 2 am Triftweg; Nr. 3 am heutligen Straßenkreuz Lütauer= und Juliusburger Chaussee, mahrend Rr. 4 einige hundert Meter weiter in ber Richtung auf Krüzen an der zulett genannten Straße lag; Nr. 5 muß auf der Söhe 58 der Dornhorst gelegen haben.

Die Lüzowsche Infanterie hatte am 4. August die Gegend von Nauen verlassen und war am 15. hier in Lauenburg einsgetroffen. Bei dem unbeständigen und kühlen Wetter und der recht mangelhaften Ausrüstung hatte der Marsch die Truppen erheblich angestrengt. Dazu kam, daß ein großer Teil der Freiswilligen noch sehr, sehr jung und als Schüler oder Student keine körperlichen Anstrengungen gewohnt war. Bis in den Bormittag des 16. August hatten die Leute Ruhe. Dann hieß es: Ausrücken! Eiselens Kompagnie besetzte die Schanze Nr. 4, dazu die Posten des rechten Flügels. Da schon vor der Eröffnung der eigentlichen Kampshandlungen ziemlich sicher ses fandstage erfolgen würde, so blieb der Kompagnie die wichtige Aufstraße erfolgen würde, so blieb der Kompagnie die wichtige Aufstraße erfolgen würde, so blieb der Kompagnie die wichtige Aufs

gabe, die rechte Flanke zu sichern, zumal immer mit Angriffen von Schwarzenbet ber zu rechnen war.

Sowie das Gesecht begann, entwickelten die Lühower eine Tiraisseursinie im Moor, die sich auf den heute noch dort vorshandenen Graden stützte. Oberjäger Eisesen, der den Oberjäger Dunkert abgelöst hatte, vermochte kaum soviel Leute in der Schanze zurüczuhalten, als zum Ablösen der Posten und Sicherungen nötig waren, so kampsustigt waren die Soldaten. Trok ihrer nur mäßigen Ausbildung und der schlechten Ausrüstung — das III. Bataisson hatte z. B. die wenige Tage vor dem Ende des Waffenstillstandes nur Piken als Waffen gesührt, und auch Mäntel waren erst während des Marsches empfangen worden — kömpsten die jungen Truppen hervorragend tapfer. Der Feind konnte nicht einmal auf der Höhe vorm Gehölz sesten Fußfassen, won einem Nehmen des Moorgradens ganz zu schweigen.

Als die Nacht dem Kampfe ein Ziel setze, war nur wenigen Leuten Ruhe beschieden, dem Oberjäger Eiselen jedenfalls nicht. Er hatte die Ablösung der ausgestellten Wachen und Vorposten zu leiten und vermutsich noch weitere Aufgaben, die ihn in Anspruch nahmen. Aber die Bewohner Lauendurgs taten den Soldaten zu Liebe, was sie konnten: "Die Kraftanstrengungen, denen wir uns alle in diesen Tagen unterziehen mußten, wären kaum zu ertragen gewesen, wenn nicht die waceren Lauendurger so ausopsernd für uns gesorgt hätten. Sie schleppten reichlich Lebensmittel und Getränke herbei, jedoch unsere Abspannung war sehr groß."

Ueber die Ereignisse des 18. August ist nichts Neues zu berichten. Der Franzose erneuerte seine Angriffe, murbe aber wie am Tage vorher abgewiesen, obgleich er wegen seiner Ueberlegenheit und der inzwischen eingetroffenen Berftärkung seine Tirailseure sech 5 mas ablösen konnte, gegen eine ein = malige Ablösung der Lützowschen. Zeitweilig mußte er sogar seine Linien einschließlich der Artilleriestellung bis ins Gehölz Burüdverlegen. Im Verlaufe dieser Kämpfe bekam Gifelen zwei= mal den Auftrag, bei der Gefechtsleitung in der Schanze Nr. 1 Meldung über die Lage am rechten Flügel zu machen. Dazu mußte er ben Weg an der ganzen Befestigungslinie entlang zweimal in beiden Richtungen im feindlichen Feuer zurucklegen. So konnte er sich wie nur wenige ber Kämpfer ein Bild von der Lage machen, als nach dem Ginbruch der völligen Dunkel= heit die Tirailleurlinie eingezogen wurde und er nahe am Feinde mit 10 seiner Leute auf Borposten lag. Er schreibt dar= über: "Es war eine regnerische, finftere Racht, deren Stille nur durch die Rufe unserer Wachtposten: Salt! Wer da? unterbrochen wurde. Da von mir größte Wachsamkeit verlangt wurde, war natürsich von meiner Seite an keinen Schlaf zu denken. Ich benutte daher die Muße, um über unsere Stellung und das nachzudenken, was wohl demnächst geschehen dürfte. Das stand bei mir fest, daß der Feind wenigstens danach trachten würde, uns über Die Stednig zu werfen, um den Winkel zwischen Elbe

¹⁾ Das Land an der Elbe 1931, 4. Jahrg. Nr. 8, 9 und 11.

und Stecknitz mit Lauenburg festzuhalten. Er blieb dann im Besitze des nächsten Weges nach Hamburg, wo seine Hauptmacht in dieser Gegend unter Marschall Davout stand. Um diesen Zweck zu erreichen, mußte er nach meiner Meinung . . . in der Nacht auf der Hamburger Straße mit möglichster Eile worzehen. Dann trennte er die Schanze Nr. 1 von den übrigen Schanzen und konnte hoffen, die Besatzung von Nr. 1 gefangen zu nehmen. Es war selbst möglich, daß ihm die Besatzung der übrigen Schanzen zum Teil in die Hände fallen würde, wenn er früher als sie die Brücke über die Stecknitz erreicher vonnte und Reiterei genug hatte, um sie auf ihrem Rückzu. In eersfolgen und auseinanderzusprengen."

Während er noch diesen Gedanken nachging, trafen turg nacheinander zwei Melder bei ihm ein, die ihm eiligen Rückzug befahlen. Inzwischen erfolgte an der Straße schon der Einbruch des Feindes. Eiselen vernahm die französischen Sturmsignale und das gellende "En avant! En avant!" der Welschen und sah das Aufblitzen von Gewehrschüffen am linken Flügel. Sein Bericht fährt fort "Es war keine Zeit mehr zu verlieren. Mit meinen 10 Mann eilte ich, so rasch ich konnte, in die Schanze Nr. 4, fand hier aber nur noch drei Mann von meiner Kom= pagnie, wovon einer mein Buriche war, der mich mit meinem bescheidenen Tornister erwartete. Wir hatten unsere, mit ber anderen vermischte Kompagnie bald eingeholt, umgingen aber die Stadt, in die der Feind schon eingedrungen mar, und eilten über die Brücke der Stecknik, die hinter uns in Feuer aufging. "In der oben erwähnten Schanze hatten sich, wie schon bemerkt, nur drei Leute unserer Kompagnie gefunden, als wir retirier= ten, dagegen hatten sich viele Leute ber 4. Kompagnie dort ge= sammelt und sahen ihren Führer eine höchst lächerliche Szene aufführen. Mitten in dem Saufen der Soldaten jog er seinen Degen und rief: "Kameraden! Wollt ihr euch hier bis auf den letzten Mann verteidigen?", stedte ihn aber flugs wieder ein, als nur einige schwache Stimmen mit "Ja!" antworteten."

Danach scheint dieser Teil der Lützwichen Truppen dem nächtlichen Kampf in der Oberstadt ausgewichen zu sein. Ihr Rückzug wird der Reeperbahn folgend am Posthof, wenn nicht erst am Mühlenkamp auf die Berliner Straße gestoßen sein, auf der sie dann die Palmschleuse erreichten. Dort herrschte ein erhebliches Durcheinander, weil alles über die schmale Brücke zurück mußte. Diese ist offenbar zu früh in Brand gesteckt worden, oder der Feind folgte so nahe, daß keine Zeit mehr blieb, denn viele Leute, welche zu spät kamen, mußten durchschwimmen, sich an langen Stangen hinüber helsen lassen der weiter auswärts Brücken und Stege suchen. Undere wieder wagten es, auf der Flucht über die brennende Brücke hinweg zu lausen, und entgingen so dem damals doppelt grausamen Lose der Gesfangenschaft?).

Ueber das, was in der Stadt geschehen ist, fehlen immer noch genauere Nachrichten. Wie schon im vergangenen Jahre angedeutet wurde, muß es übel hergegangen fein, denn der Ber= fasser des im Museum befindlichen Heftes sagt: "... indem nun preußisch=russischerseits alles bei der nötigen Flucht auf Horst queilte. Es ging dabei abscheulich her, und war das ungestüme Eindringen der Franzosen mit einer Plünderung für Lauenburg verbunden, die bei einigen mehr, bei anderen weniger vorfiel, welches Verfahren indeß so ungerecht als grausam war. am Mittage des 19. verhinderte der danische Berbindungsoffi= zier beim Stabe des Marichalls Davout, Graf Löwendal, durch sein personliches Eingreifen die Ermordung eines schwer ver= letten Deutschen, der beim Einzuge des Marschalls aus einer Nebenstraße auftauchte. Auch von anderer Seite wird von Rohheiten und Graufamteiten der Franzosen gegen die ge= sprochen, welche in ihre Sände fielen, gleichgültig ob verlett oder gefund. (Man vergleiche hiermit das Berhalten der Franzosen im Weltfriege und im besetzten Gebiet!)

Die über die Brücke an der Palmichleuse zurückgewichenen Truppen sammelten und ordneten sich wieder auf dem Horster Damm. "Am diesseitigen User der Stecknitz geht von der Brücke ein langer, hochliegender Damm zwischen zwei großen Wiesen hindurch, die bei regnerischem Wetter leicht sumpsig werden, und führt zu einem Punkte, den man die Palmschleuse nennt³). Hier sammelten und ordneten wir uns, doch waren alle sehr

abgespannt, und zu der Totenblässe der Gesichter kam noch der Pulverdampf, womit sie überzogen waren, um ihnen ein Schauer erregendes Aussehen zu geben. Ich konnte mich kaum noch auf den Füßen erhalten. Unter diesen Umständen war es Frontie oder Wahnsinn, daß unser damaliger Hauptmann v. d. Hende ausries: "Diesen Posten wollen wir dis aufs äußerste verteidigen!" — aus den Reihen der Soldaten ertönten einzelne Stimmen: "Das ist unmöglich! Unsere Gewehre gehen nicht mehr los!" Das war richtig, denn in der Nacht vom 18. auf den 19. August hatte es sanst geregnet. Aber das war das geringste Hindernis, das bedeutendste war die gänzliche Ermatzung der Soldaten." Außerdem entwickelte der Feind, nachdem er die brennende Brück gelöscht hatte und auf dem Damm gegen Horst worging, in den Morgenstunden des 19. auch bei Lanze stärfere Truppenteile, so daß der Rückzug die Gresse unverzmeiblich wurde.

Es ist schon gesagt worden, daß Lauenburg bei der Erstür= mung unter Plünderung zu leiden hatte. Die Großmutter einer alten Lauenburgerin berichtete davon: "Ich diente damals mit einem anderen Mädchen bei dem Bürgermelifter von Babenbrügg. Als die Franzosen kamen, hatte ich mich ganz alltagsch angezogen, aber die andere Deern hatte ihr bestes Zeug an. Da kam so ein Kerl, der konnte ein bigchen Deutsch, der riß ihr die Ohrringe aus den Ohren und der Madam auch. Die hatte zu ber Brit gerade ihr zweites Rind an der Bruft, aber der Franzose sagte ihr, daß er da keine Rucksicht auf zu nehmen brauchte. Die Franzosen haben nicht bloß Geld und Geldeswert mitge= nommen, auch unsere Kleiber. Mein helles Tangkleid hing bei der Madam im Schrank, das bin ich los geworden, und die andere Deern, die alle ihre Kleider dabei gehängt hatte, hat sie alle hergeben muffen. Am Abend von dem Tag nach der Schlacht beim Kirchhof kam ein Franzose zu unserm Herrn und sagte auf Deutsch, er mußte einen großen Ressel haben, wo für viele Mann dein gefocht merden konnte. Erst wollte der herr den großen Rupfertessel nicht hergeben, aber der Franzose sagte, wir friegten ihn gang gewiß wieder. Glauben taten wir das ja nicht, aber das half ja nichts, der Kerl friegte den Ressel. Und ich sollte ihn hinbringen. Da hatte ich natürlich Angit und weinte und wollte nicht. Aber der Soldat, der gang gut Deutsch konnte, sagte, mir würde beiner was tun. Und mir hat auch keiner was getan, bloß sie sagten allerlei, was ich nicht verstand, und lachten dann. Das muß man fagen, als das Rämpfen und Schießen vorbei mar, da hielten die Frangofen mächtig auf Ordnung. Das Lager, wo der Keffel hintam, war auf dem Windmühlenkamp. Gin paar Tage später follte er wieder geholt werden. Ich war gerade nicht bei haus und da mußte die andere Doern hin. Der haben die Frangosen erst ben Reffel garnicht geben wollen, sie haben immer gesagt, das wär nicht die richtige Deern! Aber fie hat ihn am Ende doch ge= friegt. Ueberhaupt mar damals eine bose Zeit, die Frangosen holten einfach das Bieh aus dem Stall und bezahlten es nur mit einem beschriebenen Zettel. Dafür sollten die Leute später Gelb haben, sagten fie. Aber feiner hat da was für gekriegt, auch nicht, als dann wieder Frieden murde."

Betrachten wir jest jum Schluß das Gefecht noch einmal als Ganzes, so hat sich das Bild gegenüber den bisherigen Borstellungen doch ein wenig gewandelt. Es ist und bleibt unstrei= tig ein, wenn nicht der Höhepunkt in der Geschichte des Lützow= schen Freikorps. Es ist ja auch gleich als hervorragende Leistung anerkannt worden, benn noch im August ersetzte man im Ginne einer Auszeichnung für die Truppe die fehr schlechten und wenig wirksamen gugeisernen Kanonen durch gute englische Geschütze. Aber die Ereignisse der Nacht vom 18. auf den 19. scheinen doch weit mehr eine Ueberrumpelung und Flucht gewesen zu sein uls ein Rückzug unter dem unmittelbaren Druck des angreifen= den Feindes (mit Ausnahme des rechten Flügels, der die Stadt umgehen konnte). Daß die zeitgenössischen Berichte dieses unerfreuliche Ende eines so aussichtsreich begonnenen Gefechtes mehr oder weniger beschönigen, wird jeder verstehen, der die Rriegs= berichterstattung des Großen Krieges mit Berftandnis wer= folgte. — Interessant ist das Gefecht außer in heimatgeschicht= lichem Sinne besonders deswegen, weil beide Parteien sich tattische Tehler und Nachlässigkeiten haben zu Schulden kommen laffen, die felbst einem Laien in der Kriegsbunft auffallen müssen. Dem Lützowschen Korps mag man sie nachsehen, denn es litt schwer unter dem Mangel an Offizieren, was schon daraus hervorgeht, daß ein Sauptmann den Dienst des Infanterie-Kührers versah, daß alle drei Bataillone von Oberleutnants

Brief des Lehrers Hoffmann aus Berlin, veröffentlicht im Land an der Elbe 1932, Nr. 2.

³⁾ E. meint damit offenbar die inselartige Berbreiterung des Dammes an der medlenburgischen Grenze. Die Brüde über den Scheidegraben mag ihn in der Berechtigung dieser Bezeichnung bestärtt haben.

(in heutigem Sinne) geführt wurden, und daß sich der weitaus größte Teil der Zugführer aus den Reihen der Oberjäger, aus Freiwilligen der gebildeten Stände ergänzen mußte, die kaum im Feuer gewesen waren. Aber die französischen Truppen wurden von schlachterprobten Offizieren geführt, von denen Davout sicher keiner der schlechtesten war. Seine Fehler seten in Erstaunen, wenn wir uns auch der Auswirkung freuen müssen.

Der vorstehende Bericht konnte wieder einige neue Züge zum Bilde der Ereignisse von 1813 hinzufügen, aber immer noch sind wir von einer Vollständigkeit weit entfernt. Noch einmal einen Bericht eines Mitkämpfers, wie den Eiselenschen zu entdecken, dürfte wohl ausgeschlossen sein, aber sollten nicht in alten Schränken und Truhen noch zwischen familiengeschichtelichen Papieren Notizen und Aufzeichnungen alter Lauenburger schlummern? Sollter in keiner der alten Familien unserer Stadt mehr eine fast verklungene Erinnerung von Großeltern und Urgroßeltern leben, die etwas aus der Franzosenzeit von Anno 13 zu berichten weiß? — Wenn wir das Bild zum Ganzen runden wollen, müssen alse Lauenburger mithelfen. Heismatgeschichte ist viel weniger Bücher= und Aktenstudium als lebendige Ueberlieferung!

Schadendiet.

Von A. Bollrath.

Die nebenstehende Abbildung zeigt das zu Schackendiek in der Hasenthaler Forst, unweit der Geesthachter Grenze und des Fehmberges einst befindliche Forstarbeiterhaus, das am 7. Juli

1931 durch Blitsschlag gänzlich zerstört wurde. Damit ist ein altes Waldidnss jäh vernichtet worden.

Die Hafenthaler Forst gehörte als Bestandteil des Gutes Gülzow bis 1694 der im Herzogtum Lauenburg sehr begüterten Familie von Schack. Daher rührt auch die Bezeichnung Schackendiek. Diek heist Grenze, also war Schackendiek gleichsam Schacks Grenze. Andere Bezeichnungen, wie Schnakenteich und Schatkenteich, die sich vielsach angewandt finden, sind falsch

Von den Herren von Schack ging das Kunkellehengut Gülzows Hasenthal auf die Familie von Bodeck über. 1736 erstand der königlich großbritannische, kurfürstlich braunschweigisch lünesburgische Major der Garde Georg Ludwig Graf von Kielmansegg das Gut Gülzows Hasenthal im Zwangsverkauf und 1928 kam das Gut Hasenthal nehst Forst kausweise in den Besit des

Landeskommunalverbandes Kreis Herzogtum Lauenburg.

Das vorerwähnte Forstarbeiterhaus Schackendiek ist im Jahre 1829 von dem Forstarbeiter Jochim Steffen erbaut worden. Es wurde ihm als Forstarbeiter von dem Besitzer des Fideikommikgutes Gülzow-Hashal, dem königlich hannoverschen Oberstallmeister Ludwig Grafen von Kielmansegg ein Grundstück in Größe von 12 Worgen gegen 5 Taler Grundzins



Schadendiel Bleiftiftigge von R. Bollrath

für das Jahr mit der Erlaubnis überlassen, sich dort ein Wohnund Viehhaus zu erbauen. Steffen wandte für diesen Bau, ein Fachwerkgebäude mit Strohdach, 500 Taler auf. Es enthielt

zwei kleine Wohnungen sowie Gelaß für das Bieh und Raum für Getreise Stroh und Heu. Die Fachwerkswände waren teils aus Holzgeslecht mit Lehmbewurf hersgestellt. wie das derzeit noch vielsfach üblich gewesen ist. Wegen Krankheit konnte Steffen das Grundstüd nehst dem Gebäude nicht halten, und übernahm der Graf von Kielmansegg nach 10 Jahren alles wieder für ein Kaufgeld von 400 Talern.

Die Steffen sind durch drei Generationen als Forstarbeiter und zum Forstschutz zu Hasenthal bei den Grasen von Kielmansegg im Dienst gewesen. Der letzte dieser Steffen, Forstvorarbeiter Heinrich Steffen jest 71 Jahre alt, wohnte dis 3/4 Jahr vor dem Brande im Forstarbeiterhause zu Schackendiek.

Etwa 160 Meter vom Forstsarbeiterhause befindet sich ein Brunnen, und soll dort vor ca. 330 Jahren noch ein Karpsensteich vorhanden gewesen sein, den die Familie als solchen genutzt hat

nach Angabe eines herrn von Schad, der vor etwa 30 Jahren das Gut Gülsow nehit Zubehör zwecks Familienforschungen aufjuchte.

Bemerkenswert ist noch, daß in der Forst Hasenthal einstmals eine Burg stand, deren Spuren heute noch sichtbar sind, und namentlich sind die Kellerlöcher noch vorhanden, weshalb man den Forstort, wo die Burg stand, Kellerkamp benannt hat.

Lauenburg vor 50 Jahren.

In Nachstehendem seigen wir unsere Betrachtungen aus Lauenburgs Vergangenheit fort. Wir bringen heute die wichtigsten Ereignisse vom Dezember 1878 zum Abdruck, die den Absschluß der Aufzeichnungen aus diesem Jahre bilden.

15. Dezember: Unsere alte Turmuhr, die bereits über 200 Jahre ihre Dienste geleistet hat, wird nun bald in den wohl= verdienten Ruhestand versett merden. Während Dieselbe, wie man es vor so vielen Jahren nicht anders konnte, aus ge= schmiedetem Gisen verfertigt ist, ist die neue Turmuhr, die der Gesangverein "Sängerbund von 1870" in Gemeinschaft mit bem Magistrat und den Kirchenältesten bei dem Uhrenfabrikanten Beners in Hildesheim bestellt haben, aus Bronzemetall werfertigt; die Getriebe find von erhartetem polierten Stahl mit Grahamschem Hakengang. Es ist eine acht Tage gehende Uhr, deren Aufziehen nicht, wie bisher, 75,- Mart, fondern ungefähr 15,— Mark jährliche Kosten verursachen wird. Ueberhaupt ist die Uhr ein in jeder hinsicht solides und dem Zwede ent= sprechendes Wert. Dieselbe kostet laut kontraktlichen Abschlusses 1600,— Mark unter 20jahriger Garantie. Durch die Samm= lungen des "Sängerbundes" find, Dank der großen Beteiligung der Bewohner Lauenburgs, bereits ungefähr 1000,— Mark auf-

gebracht. Rechnung darüber lag beim Seilermeister Adolf Frenstagen zur Einsicht aus. Um nun den Rest, der sich mit Kosten auf ungefähr 700,— Mark belaufen dürfte, zu beschafsen, wird der "Sängerbund" die Sammlung fortsetzen lassen. Fürst Bismard gibt sich in Friedrichsruh, wo er bis zum näch= sten Reichstage bleiben wird, eifrig mit den Geschäften ab, ob-gleich seine Gesundheit nicht mehr so gut ist, wie sie eine Zeit lang nach dem Reichstage war. Er befand sich damals in heite= rer Stimmung und seine Gesundheit ließ nichts zu wünschen übrig. Neuerdings ift wieder einige Ermattung und Berftimmung eingetreten. Der Fürst hat seit einem Sahre baum ein= mal ein Pferd bestiegen und die Jagd schon lange aufgegeben. Die Jago in Friedrichsruh hat er verpachtet und sich nur eine Saujagd vorbehalten. Während er reichlich zu speisen gewohnt ist, macht er sich zu wenig Bewegung, so daß seine Beleibtheit zunimmt. Als er sich im Sommer in Diffingen wiegen ließ, er= gab sich, daß er mahrend eines Jahres 13 Pfund schwerer ge= worden war, wobei er selbst kopfschüttelnd bemerkte: "Das ist zuwiel!" — 17. Dezember: Das Weihnachtsgeschäft will noch gar nicht recht in Gang tommen, wenigstens hört man bie Geschäftsleute durchweg über schlechten Absat klagen, obgleich auch hier die Geschäfte alles aufgeboten haben, um durch nügliche und schöne Sachen aller Art die Käufer anzulocken. Wenn man

jett des Abends durch die Straken wandert, von einem hell erleuchteten und hübsch dekorierten Laden zum andern, so muß man überhaupt zugestehen, daß Jeder, der Geschenke zum Weih= nachtsfeste einkaufen will, eine Auswahl hat, die ihn wohl be= friedigen kann. Erzählt man sich tropdem gin und wieder, daß manche Lauenburger und gerade Diejenigen, die am meisten brauchen, ihre Einkäufe auswärts machen, so mag das früher in ausgedehnterer Weise der Fall gewesen sein; jetzt aber, wo man in allen Geschäften eine reiche Auswahl vor sich hat, wird jeder Räufer fich doch lieber die Waren erst ansehen, als sich dieselben auf gut Glud von auswärts verschreiben. In einer nicht größeren Stadt als Lauenburg heißt es ja auch gewöhn= lich: "Gine Sand maicht die andere", und alle Lauenburger benten, resp. sollten so patriotisch denten, daß sie das, was sie hier am Orte gut und billig kaufen können, nicht auswärts suchen. Hoffentlich bessert sich das Geschäft noch in den letzten Tagen, und ist es schließlich doch nicht so gut ausgefallen, wie in den früheren Jahren, so wird man als hauptgrund dafür mit vollem Rechte die allgemeinen schlechten Zeitverhältnisse gelten laffen muffen. — Die städtischen Rollegien verhandelten u. a. wie folgt: Die Königliche Regierung hat die Tanzsteuer ge-nehmigt. Beschlossen wurde die Einrichtung eines Wochen-markts; eine Marktordnung soll erlassen werden. Die Bemühungen des Magistrats wegen Wiedererlangung der Salte= stelle Dalldorf waren erfolglos geblieben. Dem Bürgermeister Hochberg wurde einstimmig das städtische Bürgerrecht erteilt. Für Anschaffung eines zweirädrigen Karrens für die Freis willige Feuerwehr soll im nächstjährigen Budget ein Posten ausgeworfen werden. Das Gesuch des Dr. Lüders, in der Grün= straße noch eine Gaslaterne anzubringen, wurde abgelehnt, da= gegen beschlossen, die Laterne, welche an der Ede des Aruse= schen Hauses steht, nach der gegenüberliegenden Straßenseite zu versetzen. Die Kollegien beschlossen, daß vom 1. Januar 1879 an die bislang an die Stadtkasse gezahlte Grundsteuer nicht mehr zu zahlen sei. — 20. Dezember: In der Versammlung des "Neuen Bürgervereins" hielt Lehrer Beder einen Vortrag über Weihnachtsbräuche. Der interessante Vortrag murde von den Versammelten mit Aufmerksamkeit angehört.

Chronif des Monats Juli 1932.

- 1. Im hohen Alter von fast 90 Jahren starb in Ratzeburg der frühere Landtagsabgeordnete unseres Kreises, Kentner Carl Wentorp, der in zahlreichen öffentlichen Ehrenämtern dem Baterlande und seiner engeren Heimat gedient hat.
- 3. Anläßlich des 35jährigen Bestehens der Kriegerkameradschaft zu Berkenthin wurde dort der fünste Kreiskriegertag abgeshalten, der gut besucht war. Der nächstjährige Kreiskriegerstag soll in Gudow abgehalten werden.
- 10. Die Lauenburger Schützengesellschaft feierte am 10. und 11. Juli ihr Schützensest in der altgewohnten Weise, das sich als Bolkstag wieder der Teilnahme aller Bewölkerungsstreise erfreute. Schützenkönig wurde Herr Maurermeister Franz Fischer jun.
- 15. In der Sitzung der städtischen Kollegien wurde der Haushaltsplan für 1932 mit 737 342 RM. in Ginnahme und Ausgabe verabschiedet. Die Jahresrechnung der Sparkasse für 1931 wurde genehmigt.
 - Die bisherige Trockenheit hat sich sehr wenig auf den Wassersstand der Elbe ausgewirkt. Im Gebiet der Saale und Unsstrut ist es zu ergiebigen Niederschlägen gekommen, was dazu beitragen wird, daß sich der Elbewasserstand in der nächsten Zeit auf normaler Höhe halten wird.
- 27. Die neue Berordnung über die Elbeschiffahrt ist im Reichsanzeiger veröffentlicht worden, mit der die Außenseiter zum Anschluß an die Frachtenpolitik der Organisation gezwungen werden sollen. Diese können weiterhin nach eigenem Ermessen fahren, ohne sich den Betriebsverbänden oder dem Kartell anzuschließen, aber ihre Geschäftsgebarung unterliegt der Kontrolle der Verbände und der Schiffahrtspolizei. Auf Uebertretungen stehen Geldsstrafen.
- 28. Unter zahlreicher Beteiligung seiner Mitglieder hielt der Lauenburgische Gewerbebund in Mölln eine Bersammlung ab, in der der Syndikus des Nordwestdeutschen Handwerkers bundes, Dr. Hokamp-Hannover, über das Thema "Die Besdeutung der Reichstagswahl für die Wirtschaft" sprach.

- 30. Die Notstandsarbeiten zur Regulierung der Elbe bei Barförde werden in allernächster Zeit wieder aufgenommen. Zur Berfügung stehen vorläufig 600 000 RM.
- 31. Die Wahlen zum Reichstag haben in unserer Stadt einen ruhigen Verlauf genommen. Die Wahlbeteiligung betrug ca. 89 Brozent.

Den Alten zur Chr'.

80 Jahre alt wurde am 13. Juli der Lehrer i. R. Herr Heinrich Koop hierselbst, der erst im Borjahre mit seiner Gemahlin das Fest der Goldenen Hochzeit feiern konnte. Bei dieser Gelegenheit sei seiner segensreichen Tätigkeit an der hiesigen Bürgerschule gedacht, an der er von 1883 bis 1917 wirkte. Wir wünschen dem bewährten Schulmann noch viele Jahre bester Gesundheit.

Am 18. Juli konnte der Landwirt Herr Franz Stefsens, Hamburger Straße 13 hierselbst, seinen 80. Geburtstag begehen. Auch dieser alte Mitbürger ist körperlich und gestitg noch von recht bemerkenswerter Rüstigkeit und Frische, so daß er noch täglich seiner gewohnten Beschäftigung in Haus und Garten nachgehen kann. Wöge ihm seine gute Gesundheit noch lange erhalten bleiben.



Phot : S. Burmefter, Lauenburg (Elbe)

Altenteiler Christoph Möller, Lanze.

Die Reihen der Rämpfer von 1870/71 lichten sich immer mehr, und nur ganz wenige weilen noch unter den Lebenden, die damals die Einheit Deutschlands mit geschaffen haben. Einer diefer alten Mittampfer ift Der Altenteiler Herr Christoph Möller in Lange, der demnächst sein 86. Le= bensjahr vollenden mird. Er wurde am 1. November 1846 geboren und trat im Jahre 1867 als Grenadier bei der Leibkompagnie des 1. Garde = Grenadier = Regiments in Potsdam ein, bei der er den deutsch-französi= ichen Krieg 70/71 mitmachte und am 18. August 1870

bei St. Privat verwundet wurde. Herr Möller erinnert sich noch heute gern seiner Dienstzeit und der alten Kameraden, die mit ihm in der Leibkompagnie dienten. Als Premierseutmant stand damals bei dieser Kompagnie auch Prinz Wilhelm, der spätere Kaiser Wilhelm II., der im April d. Is. in kameradschaftlicher Berbundenheit das nachstehende Schreiben an den alten Krieger richtete:

Saus Doorn, den 9. April 1932.

Brieftelegramm

Seiner Majestät des Kaisers und Königs.

Ich habe zu Meiner Freude gehört, daß es Ihnen, Meinem alten Kameraden von der Leibkompagnie Meines Ersten Garde-Regiments zu Fuß und Mitkämpfer von 1870/71, gut geht und Sie in Treue an Mir und dem stolzen Regiment hängen. Beisolgend lasse Ihnen Mein Bild zugehen mit dem Wunsche, daß es Ihnen noch lange Jahre Freude bereite.

Mit Semper talis Gruß! Wilhelm R.

An den Altenteiler Christoph Möller,

Lanze.

"Semper talis" — immer ein solcher —, möge dieser kameradschaftliche Gruß und Wahlspruch des ersten Bataillons des preußischen ersten Garderegiments zu Fuß für den 86jährigen die besondere Bedeutung haben, daß auch sein Gesundheitszustand noch recht lange ein so guter wie heute bleiben möge. Dieses wünschen wir dem alten Veteranen von Herzen!